

**बिहार सरकार**  
**ग्रामीण विकास विभाग**

पत्रांक 205079  
ग्रा0वि07(विविध)-18/2014

पटना, दिनांक 14-10-2014

प्रेषक,

विशेष सचिव,  
ग्रामीण विकास विभाग,  
बिहार, पटना ।

सेवा में,

**सभी जिला पदाधिकारी ।**  
सभी उप विकास आयुक्त ।

**विषय:- गंगा को प्रदूषण मुक्त रखने के संबंध में ।**


**प्रसंग:-** पेयजल एवं स्वच्छता मंत्रालय भारत सरकार का पत्र D.O. No. 2/2/Secy.(DWS)/2014 Dated 13.06.2014 (छायाप्रति संलग्न) ।

महाशय,

उपर्युक्त विषय के संबंध में कहना है कि गंगा किनारे बसे विभिन्न जिला/प्रखंडों/पंचायतों द्वारा खुले में शौच एवं अन्य प्रदूषणयुक्त पदार्थ गंगा नदी में बहा दिये जाते हैं जिससे गंगा नदी का जल प्रदूषित हो रहा है । इस क्रम में पेयजल एवं स्वच्छता मंत्रालय भारत सरकार से निर्देश प्राप्त हुआ है कि गंगा किनारे High tide line के 15 मीटर दायरे में किसी भी प्रकार का शौचालय निर्माण एवं खुले में शौच नहीं किया जाना है (छायाप्रति संलग्न) ।

अनुरोध है कि पेयजल एवं स्वच्छता मंत्रालय भारत सरकार से प्राप्त निर्देश के आलोक में अपने जिलान्तर्गत सभी प्रखंडों/पंचायतों को इस संबंध में निर्देश निर्गत करने की कृपा की जाए ।

**अनुलग्नक:- यथोक्त ।**

विश्वासभाजन  
  
(प्रमोद कुमार बिहारी)  
विशेष सचिव

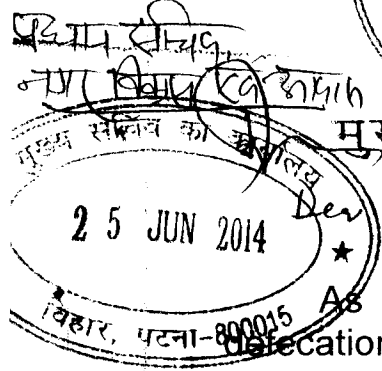
पंकज जैन, आई.ए.एस  
PANKAJ JAIN I.A.S.



Handwritten initials 'BJ' in a circle.

सचिव  
भारत सरकार  
पेयजल एवं स्वच्छता मंत्रालय  
Secretary

Government of India  
Ministry of Drinking Water and Sanitation  
247, 'A' Wing, Nirman Bhawan, New Delhi-110011  
Tel. : 23061207, 23061245 Fax : 23062715  
E-mail : secydws@nic.in  
Website : www.ddws.nic.in



मुख्य सचिव  
बिहार  
Sh. Sinha,

Handwritten signature 'SS-Sinha' and a scribble.

D.O. No. 2/2/S(DWS)/2014  
20<sup>th</sup> June 2014

As the River Ganges is being polluted due to open defecation all along the Banks as well on the banks of its tributaries that flow into the Ganges, it is requested that you may please issue directions to all District Magistrates who will further direct the Panchayats not to allow any toilet construction or open defecation within 15 meters of high tide line of the Ganges or its tributaries.

Handwritten notes: '0-3', '2014', and '2014'.

2. Progress in this regard may kindly be intimated to this Ministry on an urgent basis about the advisory that the State Governments may issue to the Districts.

With regards

Handwritten initials 'DD'.

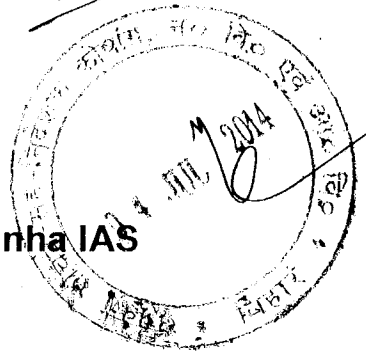
Yours sincerely,

Handwritten signature of Pankaj Jain.

(Pankaj Jain)

Vertical text on the left: 'मुख्य सचिव का कार्यालय', 'पटना-800015', 'दिनांक: 26/6/14'.

Shri Ashok Kumar Sinha IAS  
Chief Secretary  
Government of Bihar  
Patna



Handwritten notes: 'अशोक कुमार सिन्हा', '27/7', and '27/7'.

Handwritten notes: '289/801' and '26/6/14'.

Handwritten notes: '27/7' and '28/7/14'.

पंकज जैन, आई.ए.एस.  
PANKAJ JAIN I.A.S.



सत्यमेव जयते

सचिव 138  
भारत सरकार  
पेयजल एवं स्वच्छता मंत्रालय  
Secretary

Government of India

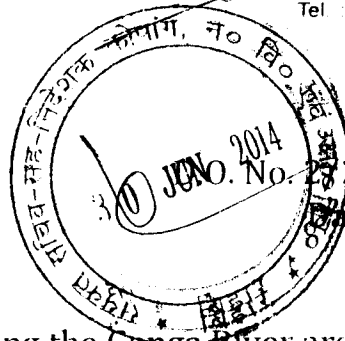
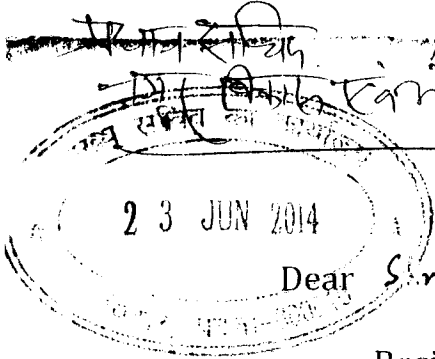
Ministry of Drinking Water and Sanitation

247, 'A' Wing, Nirman Bhawan, New Delhi-110002

Tel : 23061207, 23061245 Fax : 23062711

E-mail : secydws@nic.in

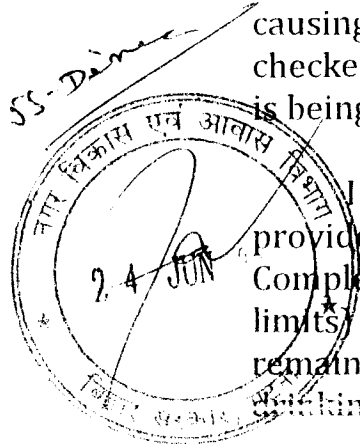
Website : www.ddws.nic.in



मुख्य सचिव  
Dear Sir, बिहार

/Secy (DWS)/2014  
dated : 13<sup>th</sup> June, 2014

Residents of villages along the Ganga River are found defecating at the river side including areas close to towns/municipal limits. This is causing untold pollution to river Ganga which needs to be urgently checked. Also the quality of drinking water to the towns/villages which is being sourced from the river is getting polluted and spoilt.



I therefore request that urgent steps be taken as a special drive to provide individual household toilets as well as Community Sanitary Complexes in all villages (including those near towns and municipal limits) falling on both sides of river Ganga so that water of the river remains clean and pollution free and can be utilized as a good source for drinking water schemes.

Steps taken by your State in this regard may kindly be informed to us within 10-15 days. The number of individual and community toilets sanctioned and built in villages falling on both sides of Ganga may be regularly reported to this Ministry on the 1<sup>st</sup> and 16<sup>th</sup> of every month giving the name of village and numbers sanctioned/constructed.

मुख्य सचिव का पत्र सं. 33  
दिनांक 24/6/14

With regards,

S.O. 4  
[Signature]

with regard,

Yours sincerely,

[Signature]  
(Pankaj Jain)

Shri Ashok Kumar Sinha, IAS  
Chief Secretary  
Government of Bihar  
Patna

Gen. 29.78 CS  
25.6.14

श्री राजशिव  
[Signature]  
23/02/14

262  
व्याज 14